



经济及社会理事会

Distr.: General
8 December 2010
Chinese
Original: English

妇女地位委员会

第五十五届会议

2011 年 2 月 22 日至 3 月 4 日

临时议程* 项目 3(a)

第四次妇女问题世界会议以及题为“2000 年妇女：
二十一世纪两性平等、发展与和平”的大会第二十
三届特别会议的后续行动：重大关切领域战略目标
和行动的执行情况以及进一步的行动和倡议

具有经济及社会理事会咨商地位的非政府组织 **Mulchand and Parpati Thadhani** 基金会提交的声明

秘书长收到下列声明，现依照经济及社会理事会第 1996/31 号决议第 36 和
37 段的规定分发。

* E/CN.6/2011/1。



声明

1. 为了纪念创始人的父母 Mulchand 和 Parpati Thadhani，家族基金会 Mulchand and Parpati 基金会 (MPTF) 于 2000 年 6 月成立，至今已有 10 年。这是一家第 501 C(3) 条组织，营业地设纽约芒特基斯特，活动主要集中在印度次大陆。其发展方法以人权为基础。其使命和宗旨是支持增强人民的社会经济权能，他们由于性别偏见/歧视、贫穷和能力匮乏(缺乏满足人类基本需求的能力)、缺乏教育和无法获得保健服务而处于弱势地位。

2. MPTF 的工作集中在印度次大陆，专门针对贫穷、边缘化和残疾妇女及女孩以增强其权能；获得和参与与教育、职业培训和保健服务有关的所有活动，通过形成自助小组和合作社促进平等获得生计/收入来源，同时赋予实现体面薪酬就业的平等机会。

3. 为了完成上述任务，MPTF 提供赠款、培训、咨询和小额贷款，以推动增强社会-教育-经济权能，其中侧重于与歧视和暴力侵害女孩及妇女有关的问题。迄今已有 14 个此类发展项目(其中一个在柬埔寨)得到了支持。与残疾、保健、教育和经济赋权有关的所有项目都特别侧重于妇女权力和平等获得服务。

4. MPTF 制定了五(5)个在印度开展的训练单元。下文所列的三个训练单元都涉及并明确侧重于与妇女地位委员会第五十五届会议主题有关的问题。

- (1) 人权教育与学习单元：本单元侧重于建立在国际文书和国家背景上的概念理解；重点在于人权教育与学习在印度次大陆边缘化人群发展过程中的作用，这些人因贫穷/能力匮乏、健康/残疾和性别偏见而处于社会边缘。为期 2-3 天的单元采取互动形式，提倡形成解决问题的小组/练习。
- (2) 在全球和印度增强妇女权能、人权和两性平等：本单元侧重于基于国际文书(《消除对妇女一切形式歧视公约》/《北京行动纲要》)和印度背景的概念理解。为期 2-3 天的单元旨在提供克服各种障碍的工具，以实现两性平等，改善女孩、妇女及其家庭的生活。
- (3) 千年发展目标、印度次大陆和贫穷：为期 2-3 天的单元侧重于将千年发展目标概念化。目标是：利益攸关方形成千年发展目标及其所有相关具体目标的概念；他们将通过公共政策论坛思考、整合、宣传并影响融入更广泛的印度发展议程的具体目标。构想是各国政府必须以整体眼光看待千年发展目标的全部八(8)个具体目标，广大公众必须了解千年发展目标和实现目标的战略。我们还侧重于作为我们工作框架的“千年村”概念。

5. 另两个培训单元涉及精神疾病心理-社会康复，方案规划和提案编写涉及精神残疾妇女康复的特殊方面，以及旨在融入妇女和女孩需求的包容性项目。
6. MPTF 与国际非政府组织、联合国各实体及其他发展伙伴合作，共同在整个印度和世界其他地方沟通、协作、宣传和参与各种论坛及大小会议。自 2000 年成立以来，我们已经从学习模式发展到了运作模式。
7. 我们的方法以人权为基础，侧重于千年发展目标的总体框架。我们已经在发展工作中使用了不同的概念——提出了小额供资方案(2008 年)、Thadhani 同伴(2007 年)和组织自评工具(2009 年)等新倡议以及“千年村”(2010 年)概念——始终关注妇女权力——平等和公平问题。
8. 自小额供资方案启动以来，我们所有四个项目都与女孩和妇女有关——增强她们参与赚取收入活动的的能力。我们的两个农村项目加强了贫穷/达利特妇女增加家庭收入的能力，方法是成立牛奶/奶产品合作社和出售山羊用于消费目的的养羊项目。另外两个项目着重于城市贫民窟妇女和未成年女孩的赚取收入活动。特别值得一提的是，自 2005 年以来与非政府组织 TRINITA 合作开展了女孩俱乐部中心(GCC= 10)项目。该项目支持并为 300 名年轻女孩提供培训——包括增强教育、社会和经济权能；还培训她们掌握树立信心/自信的技能，学习在任何情况下应对暴力和侵犯其权利行为的实用方法。另外，女孩还在非政府组织开办的课堂上接受计算机培训。MPTF 和 TRINITA 结成伙伴关系，使得一批女孩接受了培训(由 MPTF 提供)，制造绗缝小产品。2010 年 12 月，这家非政府组织将设立产品股(绗缝合作社)，它将进一步扩大规模，为更多女孩提供绗缝技能。位于加尔各答的一家公平贸易组织将提供技术援助和质量保证方面的服务——以便于推销产品。为了同妇女地位委员会 2011 年优先项目主题(经济及社会理事会第 2009/15 号决议)——“妇女和女孩获得和参与教育、培训、科学技术，包括促进妇女平等获得充分就业和体面工作”——保持一致，TRINITA 绗缝合作社/产品股纳入了上述所有问题。
9. 但是，职业培训不仅仅限于发展绗缝合作社，女孩俱乐部中心的女孩们还学习裁缝、绒毛玩具制作、坤包制作、首饰制作，以及美容产品制作/敷用。她们还参加了产品展示会。
10. 另外，委员会的议程——同时也是审议主题——评估执行第五十五届会议商定结论“消除对女孩的一切形式歧视和暴力”的进展情况，与该项目及其目标极为相关。女孩每天都在学习——不仅了解人权——而且还学习应对一切形式歧视和身体、精神和性虐待的各项战略。
11. 与非政府组织 RNLF 合作开展的另一个城市小额供资方案通过自助小组和贷款帮助贫穷妇女参与城市活动，如销售纱丽和化妆品、制作风筝、贩卖蔬菜和经营小茶馆，以增加她们的收入。

12. MPTF 计划并将继续关注有关女孩/妇女权利的重要问题、平等机会，以及获得增强权能的方法，同时特别关注印度次大陆城乡地区的生计权和参与赚取收入活动的权利。

“凡事皆有可能”
